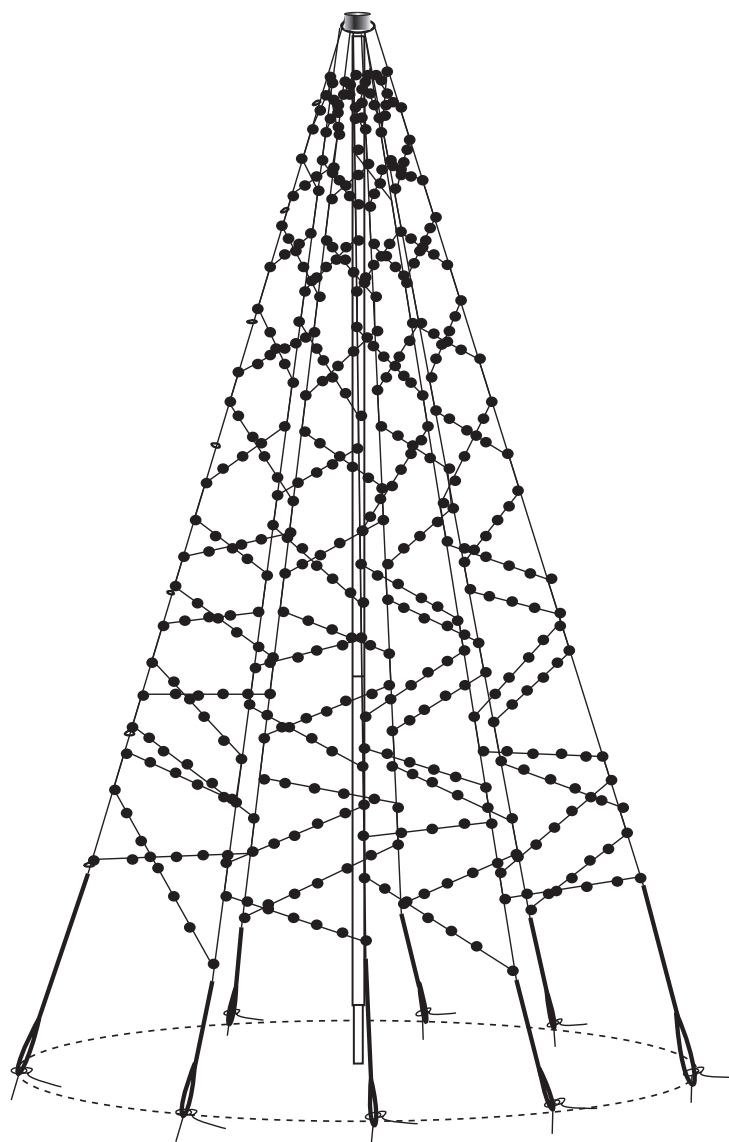


CHRISTMAS LIGHT TREE

WEIHNACHTSLICHT BAUM / KERSTVERLICHTING BOOM



2, 3 & 4 METER



LUMEDI

Imported by: Marimast B.V.
Richterlaan 4, 9207 JV Drachten, Netherlands
www.lumedi.eu • info@lumedi.eu

EN

Safety instruction:

Read the user instructions carefully before use.
Save these instructions for future reference.

See packaging and label on the product.

Warning:

- The product must be free of all packaging before use!
- If the product is broken or there are other irregularities – do not use it.
- This product is for indoor and outdoor use (IP44).
- Bulbs and cable cannot be removed or replaced.
- Do not in any way try to alter the product.

NL

Veiligheidsinstructies:

Lees deze handleiding zorgvuldig door voordat u dit product in gebruik neemt en bewaar hem voor later gebruik.

Zie verpakking en etiket op het product.

Waarschuwing:

- Het product moet voor gebruik vrij zijn van alle verpakking!
- Als het product gebroken is of er andere onregelmatigheden zijn - gebruik het dan niet.
- Dit product is voor gebruik binnen en buiten (IP44).
- Lampen en kabel kunnen niet worden verwijderd of vervangen.
- Probeer het product op geen enkele manier te wijzigen.

DE

Sicherheitsanweisungen:

Lesen Sie die Anleitung vor Ingebrauchnahme des Produkts aufmerksam durch und verwahren Sie sie für die zukünftige Verwendung.

Siehe Verpackung und Etikett am Produkt.

Warnung:

- Das Produkt muss vor dem Gebrauch frei von jeglicher Verpackung sein!
- Wenn das Produkt gebrochen ist oder andere Unregelmäßigkeiten aufweist - verwenden Sie es nicht.
- Dieses Produkt ist für den Innen- und Außenbereich geeignet (IP44).
- Glühbirnen und Kabel können nicht entfernt oder ausgetauscht werden.
- Versuchen Sie nicht, das Produkt in irgendeiner Weise zu verändern.

Explanation of safety classes:

Light chain is Class III, with Class II adapter.



= Safety class III. The voltage is so low, that a person under normal circumstances can get in touch with this without risk of shock.



= Safety class II. User protection from electric shock is achieved through two levels of insulation (either double or reinforced)



IP44



Verklaring van de veiligheids klasse:

Lichtsnoer is van klasse III, met adapter van klasse II.



= Veiligheidsklasse III. De spanning is zo laag, dat een persoon onder normale omstandigheden hiermee in aanraking kan komen zonder gevaar voor een schok



= Veiligheidsklasse II. De bescherming van de gebruiker tegen elektrische schokken wordt bereikt door twee niveaus van isolatie (hetzij dubbel of versterkt)



IP44



Erläuterung der Schutzklassen:

Leichte Kette ist Klasse III, mit Adapter Klasse II.



= Sicherheitsklasse III. Die Spannung ist so niedrig, dass eine Person unter normalen Umständen ohne Gefahr eines Stromschlags damit in Berührung kommen kann.



= Schutzklasse II. Der Schutz des Anwenders vor elektrischem Schlag wird durch zwei Isolierungsebenen erreicht (entweder doppelt oder verstärkt)



IP44



EN PLEASE NOTE THE FOLLOWING:

1. Setting up:

When setting up/installing the flagpole Christmas lights, keep in mind that the cords are not put under tension or pulled horizontally. If they are stretched or pulled too much, there is a risk of the LEDs being pulled out and therefore a risk of water getting into the LED lights. This will damage the product and cause malfunctions.

2. Adapter/transformer

Upon delivery, the transformer/adapter is closely connected to the power supply wire. When removing and reinstalling the adapter/transformer during use, it is important to properly connect the male and female connector of the transformer and the extension cable to prevent water from entering the transformer and causing damage to the product. The adapter and controller must always be connected indoors or under a canopy.

3. PLEASE NOTE: THE TREE MUST BE DISMANTLED WHEN THE WIND REACHES BEAUFORT LEVEL 6 (strong wind - 10.8-13.8 meters/second).

NL LET OP HET VOLGENDE:

1. Installatie:

Houd er bij het opzetten/installeren van de vlaggenmast kerstverlichting rekening mee dat de snoeren niet op spanning komen te staan of horizontaal worden getrokken. Als ze teveel worden uitgerekt of eraan wordt getrokken, bestaat het risico dat de LED's worden uitgetrokken en daardoor het risico dat er water in de ledverlichting terechtkomt. Dit zal het product beschadigen en storingen veroorzaken.

2. Adapter/transformator

Bij levering is de transformator/adapter nauw verbonden met de voedingsdraad. Als u de adapter/transformator tijdens gebruik verwijdt en opnieuw installeert, is het belangrijk om de mannelijke en vrouwelijke connector van de transformator en de verlengkabel goed aan te sluiten om te voorkomen dat er water in de transformator komt en schade aan het product veroorzaakt.

De adapter en controller dient te allen tijde binnenshuis of onder een overkapping worden aangesloten.

3. LET OP: DE BOOM MOET WORDEN GEDEMONTEERD ALS DE WIND BEAUFORT NIVEAU 6 BEREIKT (harde wind - 10,8-13,8 meter/seconde)

DE BITTE BEACHTEN SIE FOLGENDES:

1. Montage:

Bitte beachten Sie beim Aufbau der Fahnenmast-Weihnachtsbeleuchtung, dass die Schnüre nicht horizontal gezogen oder gedehnt werden können, da sich zwischen den Schnüren kein Seil befindet. Bei Dehnung oder Zug besteht die Gefahr, dass die LEDs herausgezogen werden und dadurch Wasser in die Lichterkette gelangt. Dies führt zu Schäden am Produkt und zu Fehlfunktionen.

2. Adapter/Transformator

Bei der Lieferung ist der Transformator/Adapter fest mit der Stromversorgungsleitung verbunden. Wenn Sie den Adapter/Transformator während des Gebrauchs entfernen und wieder installieren, ist es wichtig, den Stecker- und Buchsenstecker des Transformators und das Verlängerkabel richtig anzuschließen, um zu verhindern, dass Wasser in den Transformator eindringt und Schäden am Produkt verursacht. Der Adapter und der Controller müssen immer im Innenbereich oder unter einem Vordach angeschlossen werden.

3. BITTE BEACHTEN SIE: Der Baum muss abgebaut werden, wenn der Wind die Beaufort-Stufe 6 erreicht (starker Wind – 10,8–13,8 Meter/Sekunde).

EN To set up and install your flagpole light chain, please follow below steps.

NL Om uw vlaggenmast kerstverlichting op te zetten en te installeren, volg de onderstaande stappen.

DE Zwecks Einrichtung und Montage Ihrer Fahnenmast-Lichterkerse befolgen Sie bitte die nachstehenden Schritte.



LUMEDI

EN STEP 1) Space, ground tube and pegs

1.1 Before starting, make sure there is enough space to build up and install the flagpole.

1.2 The diameter of the assembled flagpole with light chain is Ø100 cm (2 M) / Ø150cm (3 M) / Ø200(4 M).

NL STAP 1) Ruimte, grondbuis en haringen

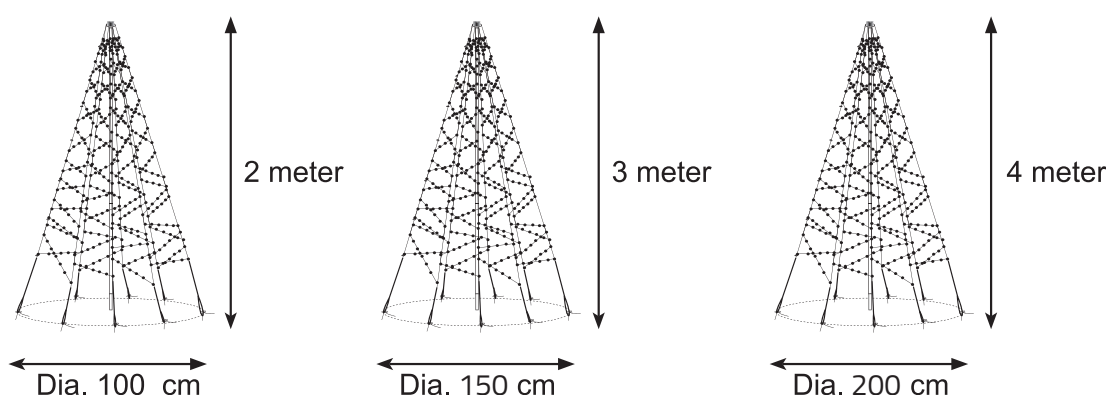
1.1 Voordat u begint, zorg ervoor dat er voldoende ruimte is om de vlaggenmast op te zetten en te installeren.

1.2 De diameter van de opgebouwde vlaggenmast met kerstverlichting is Ø100 cm (2 M) / Ø150cm (3 M) / Ø200(4 M).

DE SCHRITT 1) Fläche, Bodenrohr und Bodenheringe

1.1 Vor Montagebeginn bitte sicherstellen, dass ausreichend Fläche für den Aufbau und die Installation des Fahnenmasts vorhanden ist.

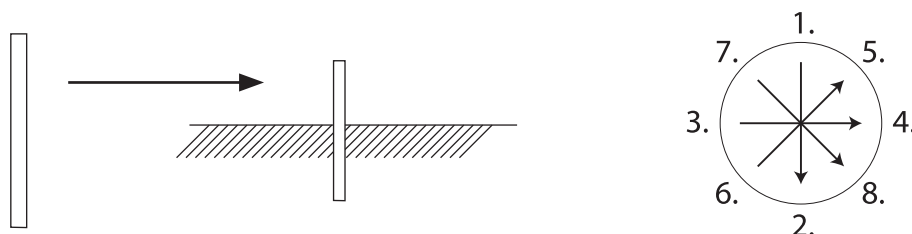
1.2 Der Durchmesser des montierten Fahnenmasts mit Lichterkette beträgt Ø100 cm (2 M) / Ø150cm (3 M) / Ø200(4 M).



EN 1.3 Stick the ground tube into the ground to the maximum depth where you want the flagpole to be placed.

NL 1.3 Steek de grondbuis in de grond tot de maximale diepte waar u de vlaggenmast wilt plaatsen.

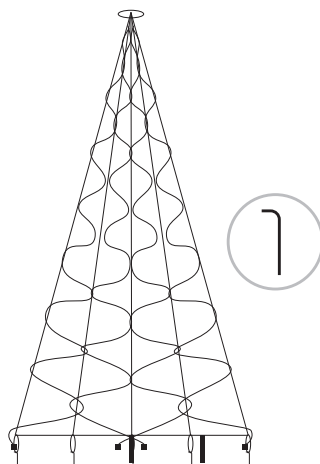
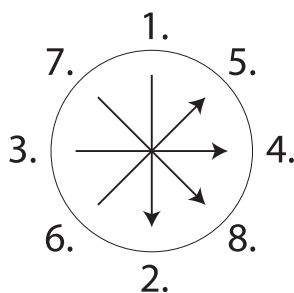
DE 1.3 Bodenrohr bis zur maximalen Tiefe an der gewünschten Stelle in den Boden einführen.



EN 1.4 Use a piece of rope or a tape measure with the length of 50 cm (2 M) / 75 cm (3 M) / 100 cm (4 M) to measure from the ground tube and straight out in different 8 points around the ground tube. Place a ground peg to mark the spot. we recommend placing the pegs opposite each other as shown in the drawing. Do not stretch the light chains to much – as the tree can be damaged.

NL 1.4 Neem een stuk touw of lint van 50 cm (2 M) / 75 cm (3 M) / 100cm (4 M) om te gebruiken als meethulp voor het bepalen van de posities van de grondharingen rondom de grondbuis. Wij raden aan de pinnen tegenover elkaar te plaatsen zoals aangegeven op de tekening. Span de kerstverlichting niet teveel op, anders beschadigt u de kerstboom.

DE 1.4 Schnur oder Band mit einer Länge von 50 cm (2 M) / 75 cm (3 M) / 100 cm (4 M) als Maß nutzen, um vom Bodenrohr aus 8 unterschiedliche Stellen rund um den Speer abzumessen. Entsprechende Stellen mit den Bodenstiften markieren. Wir empfehlen, die Stifte über Kreuz zu platzieren (siehe Zeichnung). Dehnen Sie die Lichterketten nicht zu stark – der Baum kann beschädigt werden.



EN STEP 2) Light chain and assembling

PLEASE NOTE: THE TREE MUST BE DISMANTLED IF WIND REACHES BEAUFORT LEVEL 6 (hard wind – 10,8-13,8 meter/second).
2.1 For the following steps, we need below parts.

NL STAP 2) Kerstverlichting en opzetten

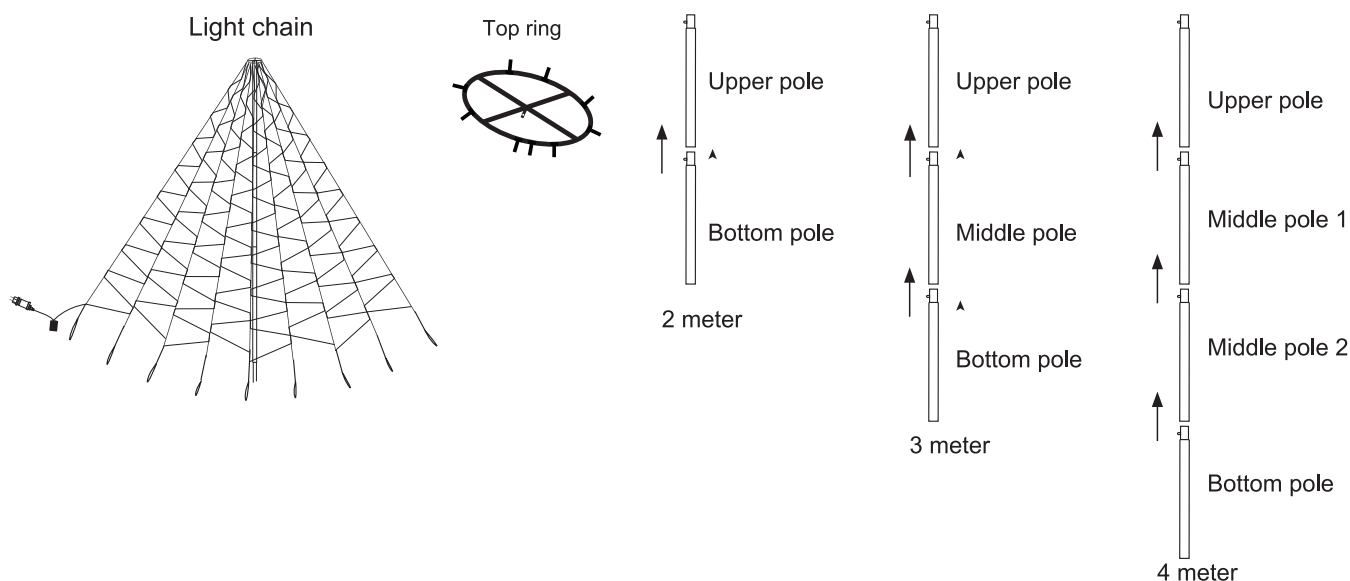
LET OP: DE BOOM MOET WORDEN GEDEMONTEERD ALS DE WIND BEAUFORT NIVEAU 6 BEREIKT (harde wind – 10,8-13,8 meter/seconde).

2.1 Voor de volgende stappen, hebben we de volgende onderdelen nodig.

DE SCHRITT 2) Lichterkette und Montage

BITTE BEACHTEN SIE: DER BAUM MUSS DEMONTIERT WERDEN WENN DER WIND BEAUFORT LEVEL 6 ERREICHT (starker Wind – 10,8-13,8 Meter/Sekunde)

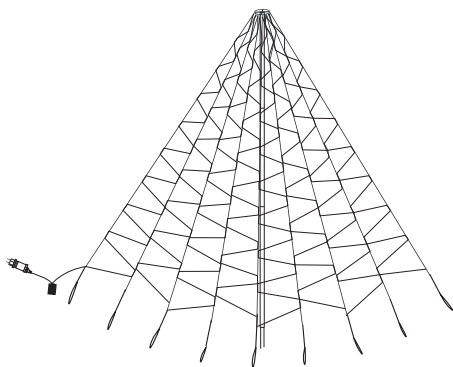
2.1 Für die folgenden Schritte sind untenstehende Teile erforderlich.



EN 2.2 The light chain has one metal ring on top of it, to that there are connected 8 light chains with LEDs, each light chain attached to a rope. The light chain has 2 outer ropes which is marked with an orange thread and 7 inner ropes. Total 9 ropes.

NL 2.2 De kerstverlichting heeft bovenaan een metalen ring, daaraan zijn 8 lichtsnoeren met LED's verbonden, elk lichtsnoer is bevestigd aan een touw. De kerstverlichting heeft 2 buitenste touwen die gemarkeerd zijn met een oranje draad en 7 binnenste touwen. Totaal 9 touwen.

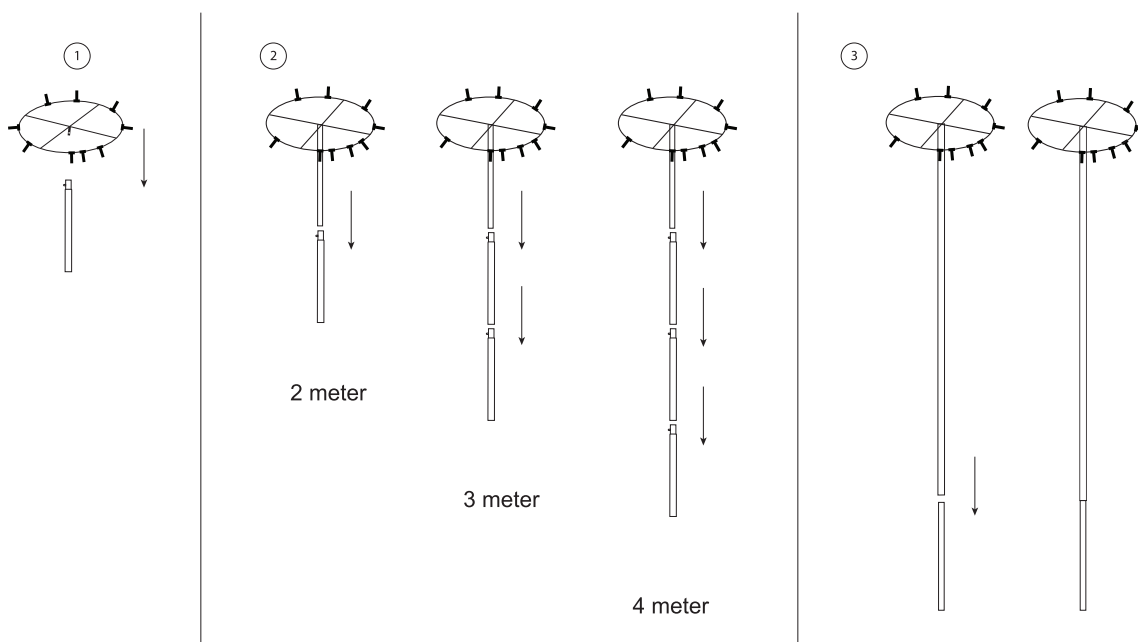
DE 2.2 Die Lichterkette ist oben mit einem Metallring versehen, an dem 8 Lichterketten mit LEDs angebracht sind, von denen jede mit einem Seil verbunden ist. Die Lichterkette hat 2 Außenseile, die orange markiert sind, sowie 7 Innenseile. Insgesamt 9 Seile.



- EN**
- 2.3** Spread the light chain completely out on the ground.
 - 2.4** Take the upper pole and connect to the ring. Make sure the pole is inserted in the middle of the 8 light chains. The upper pole should be the moving element when you attach the upper pole and the ring together. IF THE RING IS THE TURNING ELEMENT, THE LIGHT CHAINS AND ROPE WILL TANGLE TOGETHER.
 - 2.5** Connect the middle pole to the already assembled part. Also here, important only to turn/move the pole that you will attach/connect.
 - 2.6** Repeat step 2.5 with the bottom pole.
 - 2.7** Repeat step 2.5 with the second middle pole and the bottom pole.

- NL**
- 2.3** Spreid de kerstverlichting volledig uit op de grond.
 - 2.4** Neem de bovenste paal en koppel deze aan de ring. Zorg ervoor dat de paal in het midden van de 8 kerstverlichtingen wordt geplaatst. De bovenste paal moet dan het draaiende, bewegende element zijn om de paal en ring aan elkaar te bevestigen. DOORDAT DE RING KAN DRAAIEN BESTAAT DE KANS DAT DE STROKEN MET VERLICHTING ALSMEDE DE TOUWEN IN DE WAR KUNNEN RAKEN.
 - 2.5** Verbind de middelste paal met het reeds gemonteerde deel. Ook nu van belang om alleen de te koppelen paal te laten draaien.
 - 2.6** Herhaal stap 2.5 met de onderste paal.
 - 2.7** Herhaal stap 2.5 met de tweede middelste paal en de onderste paal.

- DE**
- 2.3** Lichterkette vollständig auf dem Boden ausbreiten.
 - 2.4** Oberes Mastsegment mit dem Ring verbinden. Sicherstellen, dass der Mast in die Mitte der 8 Lichterketten eingesetzt wird. Das obere Mastsegment sollte das bewegliche Element sein, nachdem es mit dem Ring verbunden wurde. DA SICH DER RING DREHEN KANN, BESTEHT DIE GEFAHR, DASS SICH DIE LEUCHTBÄNDER UND DIE SEILE VERHEDDERN KÖNNEN.
 - 2.5** Erstes mittleres Mastsegment mit dem bereits montierten Teil verbinden. Auch hier ist es wichtig, nur das Mastsegment zu drehen/bewegen, das angebracht/angeschlossen werden soll.
 - 2.6** Schritt 2.5 für das untere Mastsegment wiederholen.
 - 2.7** Schritt 2.5 für das zweite mittlere Mastsegment und das untere Mastsegment wiederholen.

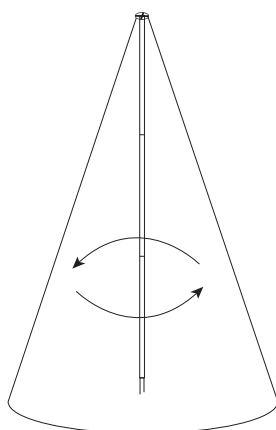




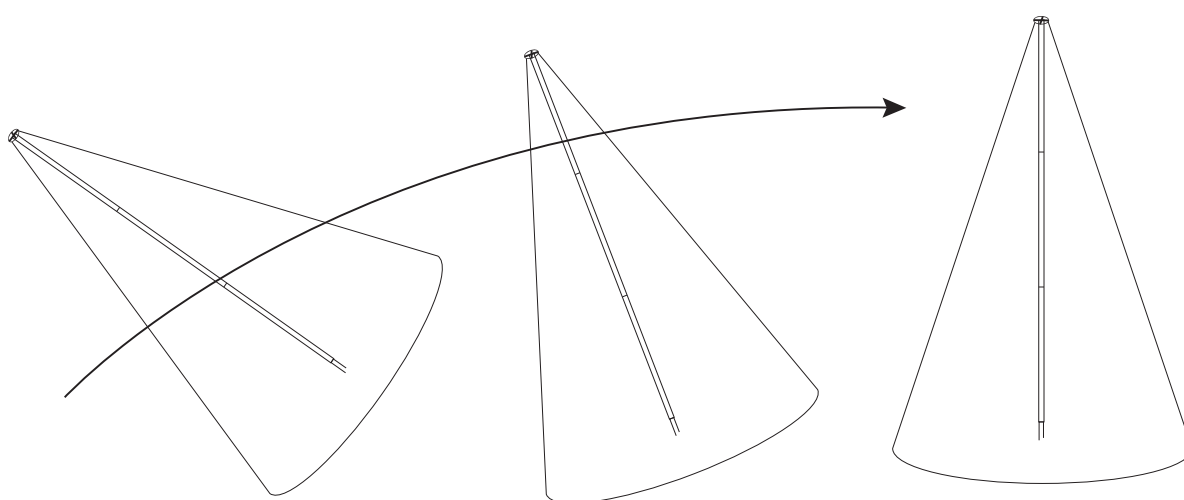
LUMEDI

- EN STEP 3) Connecting the light chain** (we recommend this step to be done by two people).
- NL STAP 3) Aansluiten van de kerstverlichting** (wij raden aan deze stap door twee personen te laten uitvoeren).
- DE SCHRITT 3) Lichterkette anschließen** (Es wird empfohlen, diesen Schritt mit zwei Personen auszuführen).

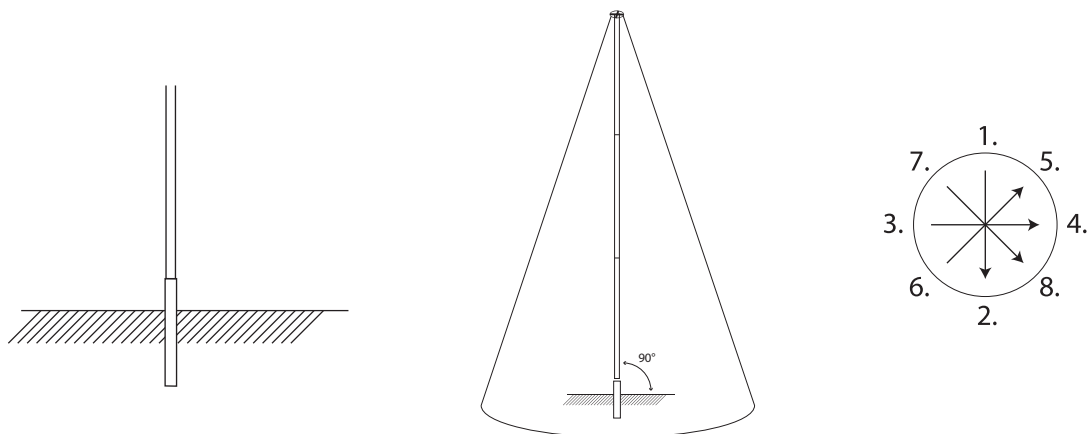
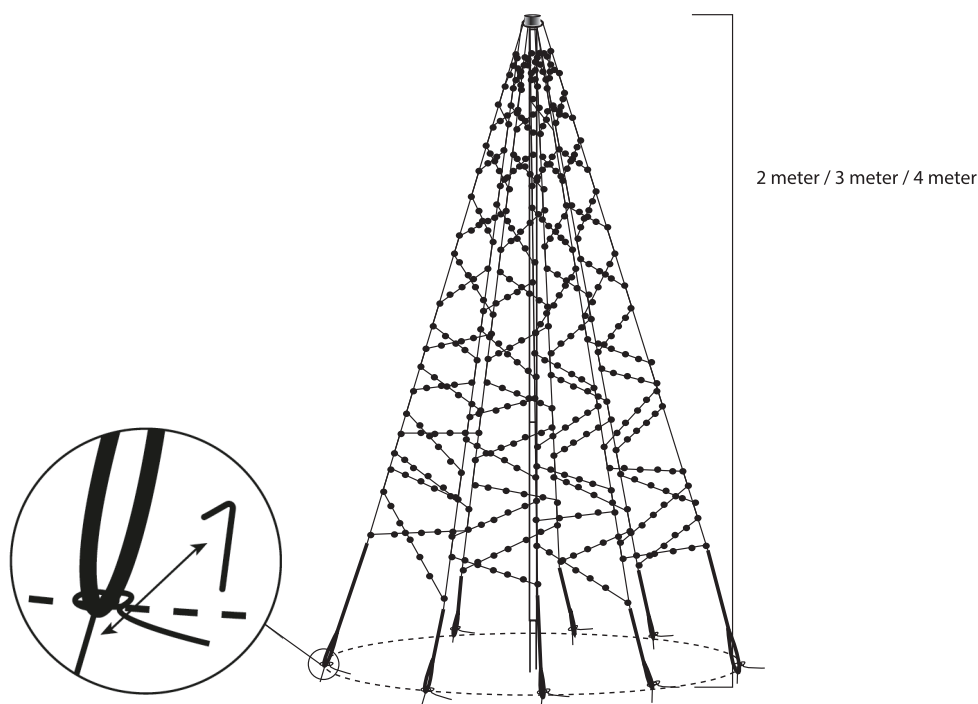
- EN 3.1** There are a total of 9 ropes, now connect the two marked outer ropes using the snaps.
- NL 3.1** Er zijn in totaal 9 touwen, verbind nu de twee gemarkeerde buitenste touwen met elkaar door middel van de drukknopen.
- DE 3.1** Es gibt insgesamt 9 Seile, verbinden Sie nun die beiden markierten äußeren Seile mit den Druckknöpfen.



- EN 3.2** Hold the pole and Christmas lights at a horizontal angle while the other person ties the two outer ropes together. Gradually straighten the pole while the other person incrementally fastens the next 2 lines. Continue until all snaps are closed.
- NL 3.2** Houd de paal en de kerstverlichting in een horizontale hoek terwijl de andere persoon de twee buitenste touwen aan elkaar vastmaakt. Breng de paal geleidelijk rechtop terwijl de andere persoon de volgende 2 lijnen stapsgewijs vastmaakt. Ga zo door tot alle drukknopen dicht zitten.
- DE 3.2** Halten Sie den Mast und die Weihnachtsbeleuchtung in einem horizontalen Winkel, während die andere Person die beiden äußeren Seile miteinander verbindet. Richten Sie den Mast allmählich auf, während die andere Person nach und nach die nächsten beiden Seile befestigt. Fahren Sie fort, bis alle Schnappverschlüsse geschlossen sind.



- EN 3.3** Slide the pole over the ground tube and let it sink over completely.
- 3.4** Make sure the ropes and light chains are in the correct position before fastening them to the already placed ground pegs. Do this in a sequence of securing the 2 opposite each other.

NL**3.3** Schuif de paal over de grondbuis en laat hem helemaal inzakken.**3.4** Zorg ervoor dat de touwen en verlichting strengen in de juiste positie staan alvorens ze vast te maken aan de reeds geplaatste grondpennen. Doe dit in een volgorde van het vastzetten van de 2 tegenover elkaar.**LUMEDI****DE****3.3** Pfahl über den Erdspieß stecken und vollständig absacken lassen.**3.4** Sicherstellen, dass Seile und Lichterketten richtig positioniert sind, bevor sie mit den bereits eingesetzten Bodenheringen verbunden werden. Immer über Kreuz verbinden.**EN****3.5** Plug the transformer into the power socket. The transformer/adaptor must be connected indoors or under a canopy. If you need to cover a longer distance, we recommend using waterproof extension cable(s).**NL****3.5** Steek de stekker in het stopcontact. De transformator/adaptor moet binnenshuis of onder een overkapping aan worden gesloten. Als u een langere afstand dient te overbruggen adviseren we waterdichte verlengkabel(s) te gebruiken.**DE****3.5** Transformator mit Stromquelle verbinden. Der Transformator/Adapter muss im Innenbereich oder unter einem Vordach angeschlossen werden. Wenn Sie eine längere Strecke zurücklegen müssen, empfehlen wir die Verwendung wasserdichter Verlängerungskabel.

- EN STEP 4) Disassemble the flagpole** (we recommend two people perform this step)
- 4.1** Turn off the power.
 - 4.2** Remove the plug from the power source.
 - 4.3** Disconnect the ropes from the ground pins.
 - 4.4** Carefully lift the mast up and out of the ground pipe. Lay the flagpole flat on the ground. Be careful not to entangle the ropes.
 - 4.5** Unscrew the bottom mast (be sure to unscrew the bottom from the rest of the mast, not the other way around, to avoid tangling the ropes).
 - 4.6** Unscrew the middle poles.
 - 4.7** Leave the top pole and ring attached to each other. This will make it easier to set up the pole for the next season.
 - 4.8** Make sure that all the strings are sorted and neatly side by side on the ground. Fold the Christmas lights from bottom to top into pieces of about 1 meter. It is advisable to tie the bundle of wires together with a cord or colored tape at each fold.
 - 4.9** Make sure the Christmas lights are completely dry when you store them for the next season.
- NL STAP 4) Demonteer de vlaggenmast** (wij raden aan deze stap door twee personen te laten uitvoeren)
- 4.1** Schakel de stroom uit.
 - 4.2** Verwijder de stekker uit de stroombron.
 - 4.3** Maak de touwen los van de grondpennen.
 - 4.4** Til de mast voorzichtig omhoog en uit de grondbuis. Leg de vlaggenmast plat op de grond. Let op dat de touwen niet in elkaar verstrengelen.
 - 4.5** Schroef de onderste mast los (zorg ervoor dat u de onderkant losschroeft van de rest van de mast, en niet de andere kant op, om te voorkomen dat de touwen in de war raken).
 - 4.6** Schroef de middelste stokken los.
 - 4.7** Laat de bovenste paal en de ring aan elkaar vastzitten. Dit maakt het gemakkelijker om de paal voor het volgende seizoen op te zetten.
 - 4.8** Zorg ervoor dat alle touwen gesorteerd en netjes naast elkaar op de grond liggen. Vouw de kerstverlichting van onder naar boven in stukken van ongeveer 1 meter. Het is raadzaam om de bundel draden bij elke vouw samen te binden met een koord of gekleurde tape.
 - 4.9** Zorg ervoor dat de kerstverlichting helemaal droog is wanneer u deze opbergt voor het volgende seizoen.
- DE SCHRITT 4) Demontage des Fahnenmastes** (es wird empfohlen, diesen Schritt zu zweit durchzuführen)
- 4.1** Schalten Sie den Strom ab.
 - 4.2** Ziehen Sie den Stecker aus der Stromquelle.
 - 4.3** Lösen Sie die Seile von den Erdungsstiften.
 - 4.4** Heben Sie den Mast vorsichtig nach oben und aus dem Bodenrohr. Legen Sie den Fahnenmast flach auf den Boden. Achten Sie darauf, dass sich die Seile nicht verheddern.
 - 4.5** Schrauben Sie den unteren Mast ab (achten Sie darauf, dass Sie den unteren Mast vom Rest des Mastes abschrauben und nicht umgekehrt, um ein Verheddern der Seile zu vermeiden).
 - 4.6** Schrauben Sie die mittleren Masten ab.
 - 4.7** Lassen Sie den oberen Mast und den Ring aneinander befestigt. Dies erleichtert das Aufstellen des Mastes für die nächste Saison unter.
 - 4.8** Achten Sie darauf, dass alle Seile sortiert und sauber nebeneinander auf dem Boden liegen. Falten Sie die Lichterketten von unten nach oben in Stücke von etwa 1 Meter Länge. Es ist ratsam, das Drahtbündel an jeder Falte mit einer Kordel oder farbigem Band zusammenzubinden.
 - 4.9** Achten Sie darauf, dass die Weihnachtsbeleuchtung vollständig trocken ist, wenn Sie sie für die nächste Saison aufbewahren.

EN Disposal of waste equipment by users in private households in the European Union



This symbol indicates that this product must not be disposed of with your other household waste. Electrical and electronic equipment contain substances which may cause damage to human health and environment if not recycled correctly. It is your responsibility to hand over to a designated collection point for recycling of waste electrical and electronic equipment. When handing over for correct recycling you help to prevent these products straining nature and environment unnecessarily and to protect human health. For more information regarding correct disposal, please contact your local city office, your household waste disposal service or the store where you purchased this product.

The light source of this luminaire is not replaceable; when the light source reaches its end of life, the whole luminaire shall be replaced. Where breakage or damage to lamps occurs, the chain must not be used/energized but disposed of safely.

NL Afvoer van afgedankte elektrische en elektronische apparaten uit particuliere huishoudens in de Europese Unie



Dit symbool geeft aan dat u dit product niet samen met ander huishoudelijk afval mag afvoeren. Elektrische en elektronische apparaten bevatten stoffen die schadelijk kunnen zijn voor de menselijke gezondheid en het milieu als ze niet correct worden gerecycled. Het is uw verantwoordelijkheid om dit product af te geven bij een inzamelpunt voor het recyclen van afgedankte elektrische en elektronische apparatuur. Door dit product op de juiste wijze af te voeren, helpt u voorkomen dat deze producten de natuur en het milieu onnodig belasten en de menselijke gezondheid schaden. Neem voor meer informatie over een correcte afvoer contact op met uw gemeente, het plaatselijke afvalverwerkingsbedrijf of de winkel waar u dit product hebt gekocht.

De lichtbron van deze armatuur is niet vervangbaar; wanneer de lichtbron het einde van zijn levensduur heeft bereikt, moet de volledige armatuur worden vervangen.

Bij breuk of beschadiging van lampen mag de ketting niet worden gebruikt/onder spanning worden gezet, maar moet deze veilig worden afgevoerd.

DE Entsorgung von Elektrogeräten durch Benutzer in privaten Haushalten in der EU



Dieses Symbol gibt an, dass dieses Produkt einschließlich Batterien nicht zusammen mit dem übrigen Restmüll entsorgt werden darf. Batterien, Elektro- und Elektronikgeräte enthalten Substanzen, die bei nicht fachgerechter Entsorgung die menschliche Gesundheit und die Umwelt gefährden können. Die Abgabe bei einer ausgewiesenen Recycling-Sammelstelle für Batterien, Elektro- und Elektronikgeräte obliegt Ihrer Verantwortung. Durch die Abgabe zum umweltgerechten Recycling verhindern Sie, dass diese Produkte Natur und Umwelt unnötig belasten, und tragen Sie zum Schutz der menschlichen Gesundheit bei. Für weitere Informationen zur korrekten Entsorgung wenden Sie sich bitte an Ihre örtlichen Behörden, das zuständige Entsorgungsunternehmen oder an das Geschäft, in dem Sie dieses Produkt erworben haben.

Die Lichtquelle dieser Leuchte ist nicht austauschbar; wenn die Lichtquelle das Ende ihrer Lebensdauer erreicht, muss die gesamte Leuchte ausgetauscht werden.

Bei Bruch oder Beschädigung der Lampen darf die Kette nicht verwendet/unter Spannung gesetzt werden, sondern muss sicher entsorgt werden.



LUMEDI

Imported by: Marimast B.V.
Richterlaan 4, 9207 JV Drachten, Netherlands
www.lumedi.eu • info@lumedi.eu